

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 68 (1950)
Heft: 28

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerisches Handelsamtsblatt

317

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen - Paraît tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 28 Bern, Freitag 3. Februar 1950

68. Jahrgang — 68^{me} année

Berne, vendredi 3 février 1950 N° 28

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (051) 21660
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gefl. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen. — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 24.70, halbjährlich Fr. 13.70, vierteljährlich Fr. 7.—, zwei Monate Fr. 5.—, ein Monat Fr. 3.—; Ausland: jährlich Fr. 38.—, Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Inserionspreis: 21 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 8.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (051) 21660
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus. — Prix d'abonnement: Suisse: un an 24 fr. 70; un semestre 13 fr. 70; un trimestre 7.— fr.; deux mois 5.— fr.; un mois 3.— fr.; étranger: fr. 38.— par an. — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Règles des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 21 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espèce; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à „Le Vie économique“: 9 fr. 50 y compris le texte postale.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 131970—131977.

Beschluss des Regierungsrates des Kantons Schwyz betreffend die Allgemeinverbindlicherklärung eines Zusatzvertrages zum Rahmenvertrag für das Schreiner- und Glasergewerbe.
G. Hiplch-Walt AG, Bern.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Kursliste Nr. 70 der Schweizerischen Verrechnungsstelle, Zürich.
Separatabzug: Abkommen betreffend den Warenaustausch und den Zahlungsverkehr mit der Tschechoslowakei. Tirage à part: Accord concernant l'échange des marchandises et le règlement des paiements avec la Tchécoslovaquie.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Es wird vermisst: Namensschuldbrief vom 27. Dezember 1929 von Fr. 3000, haftend auf Melchnau-Grundbuchblatt Nr. 1514, Beleg I/5561, im II. Rang, des Gottlieb Jufer, in Melchnau, zugunsten des Otto Meier, in Frieswil b. B. Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgen wird. (W 93^a)

Aarwangen, den 25. Januar 1950.

Der Gerichtspräsident: E. Briner.

Die Kraftloserklärung des Inhaberschuldbriefes über Fr. 8000 im II. Rang auf der Liegenschaft Sektion II, Parzelle 3182 des Grundbuchs Basel-Stadt, haltend 1 a 90 m², mit Wohnhaus Mythenstrasse 12, Basel, Schuldner: Ehegatten Adolph und Sophie Studer-Berger, wird begehrt. Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 1. Februar 1950 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert einem Jahr, d. h. bis 4. Februar 1951, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst der vorstehend genannte Inhaberschuldbrief nach Ablauf der Frist für kraftlos erklärt wird.

Basel, den 3. Februar 1950.

(W 106^a)

Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt.

Der unbekannte Inhaber der Titelmängel zu den 3½% Obligationen Kanton Bern, 1900, Nrn. 2547/48, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Bern, den 20. Januar 1950.

(W 94^a)

Der Gerichtspräsident III: Hilfiker.

Der unbekannte Inhaber des Titelmantels zu der 3½% Obligation Schweizerische Bundesbahnen (Jura-Simplon-Bahn), von 1894, Nr. 127918, zu Fr. 500, rückzahlbar seit 1. Oktober 1947, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls der Titelmantel kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 95^a)

Bern, den 17. Januar 1950.

Der Gerichtspräsident III: Hilfiker.

Es werden vermisst:

1. Schuldbrief von Fr. 1000 vom 7. Mai 1883, haftend auf Nrn. 140, 146, 147 und 151 Seichtenboden, Gross-Einsiedeln; ursprünglicher Schuldner: Stefan Bisig; ursprünglicher Gläubiger: Al. Birchler.

2. Widerlagsbrief von Fr. 500 vom 19. Juli 1893/26. August 1893, haftend auf Nrn. 140, 146, 147 und 150 Seichtenboden, Gross; ursprünglicher Schuldner: Stefan Bisig; ursprünglicher Gläubiger: Benedikta Kälin.

Die allfälligen Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, die Schuldbriefe innert einem Jahr der unterfertigten Amtsstelle vorzulegen. Nichtvorweisung innert dieser Frist hat Kraftloserklärung der vorzitierten Wertpapiere zur Folge. (W 101^a)

Einsiedeln, den 31. Januar 1950.

Bezirksgericht Einsiedeln.

Es wird vermisst: Inhaberschuldbrief vom 14. August 1941, Belege Serie I, Nr. 3650, von Fr. 3500, lastend auf dem Schweighäusern-Heimwesen, Grundbuchblatt Nr. 1588 der Gemeinde Guggisberg, welches Adolf Burri sel. ge-

hörte und infolge Erbschaftsvertrages vom 16. November 1949 ins Eigentum des Richard Burri, Landwirt in Schweighäusern, Gemeinde Guggisberg, gelangte.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgen wird.

Schwarzenburg, den 2. Februar 1950.

(W 107^a)

Der Gerichtspräsident: Dr. Werner Kohli.

Mit Bewilligung des Obergerichtes des eidgenössischen Standes Zürich wird hiemit der Inhaber des abhandengekommenen Namensschuldbriefes von Fr. 3000 auf Arnold Aberhalden, geb. 1889, Landwirt, in Aesch-Maur, zugunsten des Jakob Aberhalden, geb. 1885, in Aesch-Maur, datiert vom 4. Mai 1922 (letzter bekannter Schuldner: Paul Stalder, Landwirt, Aesch-Maur, letzter bekannter Gläubiger: der ursprüngliche), Grundprotokoll Maur, Bd. 36, Seite 161, oder wer sonst über den Brief Auskunft geben kann, aufgefordert, binnen eines Jahres, von heute an gerechnet, der Bezirksgerichtskanzlei Uster von dem Vorhandensein der Urkunde Anzeige zu erstatten, ansonst der Schuldbrief als kraftlos erklärt würde. (W 103^a)

Uster, den 3. Februar 1950.

Im Namen des Bezirksamtes Uster,
der Gerichtsschreiber: Dr. Ziegler.

Le détenteur du livret d'épargne au porteur N° 16793 de la Caisse d'épargne cantonale vaudoise et des 13 obligations du Crédit foncier vaudois, 3%, Série S, N° 2877 à 2889, 5 ans, de 1000 fr. chacune, est sommé de me les produire jusqu'au 31 août 1950, faute quoi l'annulation en sera prononcée. (W 104^a)

Le président du Tribunal du district de Lausanne: Caprez.

Le détenteur du livret d'épargne au porteur N° 29255 de la Caisse d'épargne cantonale vaudoise est sommé de me le produire jusqu'au 31 août 1950, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 105^a)

Le président du Tribunal du district de Lausanne: Caprez.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

20. Januar 1950. Inkassobureau.

Bloch-Zehnder & Co., in Zürich 2. Unter dieser Firma sind Ernst Bloch-Zehnder, von Zürich und Lengnau (Aargau), in Zürich 2, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Hans Honegger, von Rütli (Zürich), in Zürich, als Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 500, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1949 ihren Anfang genommen hat. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an den Kommanditär Hans Honegger und an Agnes Bloch geborene Zehnder, von Zürich und Lengnau (Aargau), in Zürich. Inkassobureau. Scestresse 101 (bei Ernst Bloch-Zehnder). 30. Januar 1950.

A.-G. für Automobile, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 305 vom 29. Dezember 1949, Seite 3405). Die Generalversammlung vom 18. Januar 1950 hat die Statuten abgeändert. Durch Ausgabe von 250 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000, wovon 100 durch Verrechnung voll liberiert, ist das Grundkapital von Fr. 1500 000 auf Fr. 400 000 erhöht worden. Es ist zerlegt in 400 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000.

Bern — Berne — Berna

Bureau de Delémont

1^{er} février 1950.

Auguste Iff, à Delémont, garage, réparations location et vente d'automobiles (FOSC. du 3 août 1936, N° 179, page 1869). La raison est modifiée en celle d'Auguste Iff, Touring-Garage. Le genre de commerce est garage, réparations, taxis, location et vente d'automobiles, transport de personnes. Les locaux et bureaux de l'entreprise sont transférés à la route de Berne 29.

Luzern — Lucerne — Lucerna

28. Januar 1950. Kunstgegenstände usw.

Funaro A.G., in Luzern, Kunstgegenstände usw. (SHAB. Nr. 303 vom 29. Dezember 1947, Seite 3815). Die Einzelprokura von Martha Iten ist erloschen.

28. Januar 1950. Waren aller Art.

A. Muff, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Alois Muff, von Ruswil, in Luzern. Vertrieb von Waren aller Art, insbesondere Holz- und Eisenwaren, Brennstoffen und Elektromaschinen sowie deren Bestandteilen (Service), Reparaturen. Kauffmannweg 30.

30. Januar 1950. Buchhaltungen, Treuhand usw.

O. M. Heyl-Stutz, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Oskar Max Heyl, von Uffikon und Luzern, in Luzern. Einzelprokura wurde erteilt an Alice Heyl-Stutz, von Uffikon und Luzern, in Luzern. Buchhaltungs- und Treuhandbureau, allgemeine Wirtschaftsberatung, Betriebsorganisation, Revision von Buchhaltungen, Rentabilitätsberechnungen und Kalkulationen, Finanzberatungen, Verwaltungen und Beteiligungen. Mythenstrasse 6.

30. Januar 1950. Hotel.
Xaver Stirnimann, in Luzern, Betrieb des Hotel «Drei Königen» (SHAB. Nr. 58 vom 10. März 1932, Seite 594). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Firma «Frau H. Hostettler-Stirnimann», in Luzern.

30. Januar 1950. Hotel.
Frau H. Hostettler-Stirnimann, in Luzern. Inhaberin dieser Firma ist mit Zustimmung des Ehemannes Hedwig Hostettler, geborene Stirnimann, von Alligen (Bern), in Luzern, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Xaver Stirnimann», in Luzern, auf den 1. Januar 1950 übernommen hat. An den Ehemann Friedrich Hostettler-Stirnimann, von Alligen (Bern), in Luzern, ist Einzelprokura erteilt. Hotel «Drei Könige». Klosterstrasse 10.
30. Januar 1950.

Revisions- und Treuhand-Aktiengesellschaft REvisa, Zweigniederlassung Luzern (SHAB. Nr. 69 vom 23. März 1949, Seite 775), mit Hauptsitz in Zug. Die Unterschrift des Direktors Hans Bucher-Grüter ist erloschen. Die bisherigen Vizedirektoren: Hans Fellmann und Fritz Ruoss-Hophan wurden zu Direktoren ernannt. Sie zeichnen wie bisher für Hauptsitz und sämtliche Filialen je mit einem andern Unterschriftsberechtigten.

30. Januar 1950. Elektrische Anlagen.
V. Blum, in Meggen, elektrische Anlagen usw. (SHAB. Nr. 82 vom 7. April 1949, Seite 923). Durch Urteil des Amtsgerichtspräsidenten von Luzern-Land wurde unterm 13. Januar 1950 über diese Firma der Konkurs erkannt.

30. Januar 1950.
Wasserversorgungsgenossenschaft Sulz, in Sulz (SHAB. Nr. 108 vom 11. Mai 1948, Seite 1315). Erwin Muff und Josef Thali sind aus dem Vorstande ausgeschieden und deren Unterschriften erloschen. Der Vorstand setzt sich nun wie folgt zusammen: Präsident ist Hans Etterlin (bisher Kassier); Kassier ist Josef Winger, von Hohenrain, in Sulz (Luzern), und Aktuar ist Josef Jung, von Müswangen, in Sulz (Luzern). Die Unterschrift führt der Präsident mit dem Aktuar oder dem Kassier.

30. Januar 1950.
Gesellschaft für Immobilien-Anlagewerte Luzern, in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 240 vom 13. Oktober 1949, Seite 2655). Dr. Max Hofstetter ist aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen. Als neues Mitglied wurde gewählt Gottfried Schällebaum, von Kappel (St. Gallen), in Kriens. Die Verwaltungsräte zeichnen kollektiv zu zweien. Neues Geschäftsdomizil: Grendelstrasse 6 (bei Jos. Otzenberger).

30. Januar 1950. Nahrungsmittel usw.
Josef Stalder, in Littau. Inhaber dieser Firma ist Josef Stalder, von Werthenstein, in Littau. Handel mit Nahrungsmitteln verschiedener Art sowie diverse andere Vertretungen. Rönimoos.

30. Januar 1950. Transporte usw.
Hartmann A.G. Emmenbrücke, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Transportunternehmung usw. (SHAB. Nr. 149 vom 29. Juni 1949, Seite 1725). Laut öffentlicher Urkunde vom 23. Januar 1950 hat diese Gesellschaft ihr bisheriges Grundkapital von Fr. 70 000 durch Ausgabe von 30 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 100 000 erhöht. Die Erhöhung erfolgte in bar. Entsprechend wurden die Statuten abgeändert. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Aktien zu Fr. 1000, welche auf den Namen lauten. Es ist voll einbezahlt. Xaver Hartmann-Steiner ist aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen.

1. Februar 1950.
Pferde-Versicherungsgesellschaft in Luzern, in Luzern, Genossenschaft (SHAB. Nr. 167 vom 20. Juli 1949, Seite 1924). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Januar 1950 hat sich diese Genossenschaft aufgelöst; sie ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

1. Februar 1950. Maschinen usw.
Josef Rast, in Schenkon, Maschinen usw. (SHAB. Nr. 288 vom 9. Dezember 1946, Seite 3579). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Firma «Gebr. Rast», in Schenkon.

1. Februar 1950. Autos, landwirtschaftliche Maschinen, Schreinerei usw.
Gebr. Rast, in Schenkon. Unter dieser Firma sind Josef Rast Sohn sowie Ernst und Eduard Rast, alle von und in Schenkon, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die mit dem 1. Januar 1950 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Josef Rast», in Schenkon, übernommen hat. Import von und Handel mit Jeepfahrzeugen, Automobilen und Traktoren sowie Handel mit und Fabrikation von Anhängern, Achsen und landwirtschaftlichen Maschinen; mechanische Werkstätte und Schreinerei.

Freiburg — Fribourg — Friborgo
Bureau de Fribourg

1^{er} février 1950. Café, épicerie.
Valérie Chavaillaz, à Villars-sur-Glâne, exploitation de la Pinte du Chamois et épicerie (FOSC. du 16 mars 1939, N° 63, page 550). La raison est radiée par suite de décès de la titulaire.

Solothurn — Soleure — Soletta
Bureau Grenchen-Bettlach

1. Februar 1950. Baugeschäft usw.
Emch & Co. in Liq., in Grenchen, Baugeschäft, Kunststeinfabrikation usw., Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 134 vom 11. Juni 1940, Seite 1067). Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

Bureau Kriegsstellen

31. Januar 1950. Chemische Reinigungsmittel.
Sosthène Blanc, in Zuchwil, Vertrieb chemischer Reinigungsmittel (SHAB. Nr. 117, vom 22. Mai 1947, Seite 1384). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Bureau Lebern

31. Januar 1950.
Cellulosefabrik Attisholz A.G., vormalig Dr. B. Sieber (Fabrique de Cellulose de bois Attisholz S. A. ci-devant Dr. B. Sieber) (Fabbrica di Cellulosa Attisholz S. A. già Dr. B. Sieber), in Attisholz, Gemeinde Riedholz (SHAB. Nr. 8 vom 12. Januar 1948, Seite 96). Die Firma erteilt an Adolf Burki, von und in Solothurn, Kollektivprokura; er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Bureau Olten-Gösgen

31. Januar 1950.
Sand- & Kies G.m.b.H., in Schönenwerd (SHAB. Nr. 114 vom 19. Mai 1948, Seite 1388). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 28. Dezember 1949 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nach An-

gabe der Beteiligten ist die Liquidation durchgeführt. Die Löschung kann jedoch wegen Einsprache der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Wehrsteuerverwaltung nicht vollzogen werden.

31. Januar 1950.
Milchgenossenschaft Walterswil, in Walterswil (SHAB. Nr. 218 vom 18. September 1947, Seite 2711). Präsident Gustav von Arx ist aus der Verwaltung ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Präsident ist nun der bisherige Vizepräsident Walter Müller. Neu wurde als Vizepräsident in die Verwaltung gewählt Josef von Arx-von Arx, von und in Walterswil (Solothurn). Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier.

31. Januar 1950. Kosmetische Produkte, Toiletteartikel.
MAKE-UP A.G., in Olten, kosmetische Produkte, Toiletteartikel (SHAB. Nr. 177 vom 1. August 1949, Seite 2034). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB. Nr. 24 vom 30. Januar 1950, Seite 273) im Handelsregister von Olten-Gösgen von Amtes wegen gelöscht.

Bureau Stadt Solothurn

31. Januar 1950.
Jura Strassen- und Beton A.G., in Solothurn (SHAB. Nr. 238, vom 11. Oktober 1945, Seite 2466). In den Verwaltungsrat ist nun gewählt worden Dr. Adolf Boner, von Laupersdorf, in Balsthal. Neues Geschäftslokal: Hauptgasse 48.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

28. Januar 1950. Import, Export von Handelsgütern usw.
Liega G. m. b. H., in Basel, Import und Export allgemeiner Handelsgüter usw. (SHAB. Nr. 132 vom 9. Juni 1949, Seite 1539). In der Gesellschafterversammlung vom 24. Januar 1950 wurden die Statuten geändert. Fritz Grogg-Schwob ist nicht mehr Gesellschafter, seine Stammeinlage von Fr. 3000 geht über an den bisherigen Gesellschafter Viktor Müller-Süssegger. Ebenso ist Werner Merz nicht mehr Gesellschafter. Von seiner Stammeinlage von Fr. 2000 gehen Fr. 1000 ebenfalls an den bisherigen Gesellschafter Viktor Müller-Süssegger über, dessen Stammeinlage nun zusammen Fr. 19 000 beträgt, und Fr. 1000 an den neuen Gesellschafter Hans Peter Strub-Siegenthaler, von Läfelfingen, in Muttenz.

28. Januar 1950. Speditionsgeschäft.
Aktiengesellschaft Danzas & Cie. (Société par actions Danzas & Co) (Società per Azioni Danzas & Co) (Danzas & Co Limited), in Basel, Speditionsgeschäft usw. (SHAB. Nr. 38 vom 15. Februar 1949, Seite 443). Aus dem Verwaltungsrat sind der Delegierte Edmond Werzinger sowie das Mitglied der Zentralkommission Rudolf Stammbach, infolge Todes ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Ferner sind die Prokura von Ernst Brandenberger und Charles Stammbach erloschen. Es wurden ernannt: zu Delegierten des Verwaltungsrates die Mitglieder des Verwaltungsrates und der Zentralkommission Ernst Bischofberger und Arnold Ris, nun in Melano; sie führen nun auch als Delegierte des Verwaltungsrates Einzelunterschrift für das gesamte Unternehmen; zu einem Mitglied der Zentralkommission, mit Einzelunterschrift für das ganze Unternehmen, der bisherige Direktor Gottfried Schaub; und zu Direktoren für den Hauptsitz Basel, die bisherigen Vizedirektoren Hans Hatt und Hans Widmer, von Ebnat (St. Gallen), nun in Basel. Sie zeichnen zu zweien. Prokura für den Sitz Basel wurde erteilt an: Johann Rudolf Göldlin, Friedrich Lehmann, Henri M. B. Siegmund, Erich Tschui, Paul Werzinger, alle von und in Basel, und Hans Reifner, von Basel, in Olten. Sie zeichnen zu zweien.

28. Januar 1950. Waren aller Art.
Tradinex A. G., in Basel (SHAB. Nr. 41 vom 18. Februar 1949, Seite 484), Handel mit und Import und Export von Waren aller Art usw. Die Firma hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 20. Dezember 1949 aufgelöst und ist nach beendeter Liquidation erloschen.

28. Januar 1950. Beteiligungen.
Charles Veillon Participations S. A., bisher in La Chaux-de-Fonds (SHAB. Nr. 299 vom 22. Dezember 1943, Seite 2846). In der Generalversammlung vom 26. Januar 1950 wurden die Statuten geändert. Der Sitz wurde nach Basel verlegt. Die Gesellschaft bezweckt den Erwerb, die Verwaltung und die Verwertung von Beteiligungen an Unternehmungen finanzieller, kaufmännischer und industrieller Natur oder des Immobilienverkehrs. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 1. Februar 1940 und wurden am 30. Dezember 1942, und am 7. Dezember 1943 geändert. Das vollbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 1 300 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 500 und 8000 Namenaktien zu Fr. 100. Es bestehen 2600 Genufscheine auf den Namen, ohne Nennwert, mit Anspruch am Reingewinn und am Liquidationserlös. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an Charles Louis Otto Veillon-Othenin-Girard, von Aigle und Bex, in Lausanne, nun Präsident, mit Einzelunterschrift. Neu wurden gewählt: Charles-Ernest Jung-Leu, von La Brévine und Frutigen, in Lausanne, und Dr. Leo Fromer-ImObersteg, von und in Basel; beide zeichnen zu zweien. Die Prokura des Alfred-Ernest Aschmann ist erloschen. Domizil: St.-Alban-Graben 3 (bei Dr. Fromer).

30. Januar 1950. Radioapparate.
Scharrenberger, in Basel, Handel mit Radioapparaten usw. (SHAB. Nr. 91 vom 20. April 1933, Seite 942). Neues Domizil: Allschwilerstrasse 59.

30. Januar 1950. Verlag usw.
Rittmann & Bauer A. G., in Basel, Verlag der Verkehrszeitung Transport usw. (SHAB. Nr. 238 vom 11. Oktober 1948, Seite 2743). Zum Vizepräsident wurde ernannt der bisherige Prokurist Léon Koechly. Er führt wie bisher Einzelunterschrift. Prokura wurde erteilt an Wilhelm Forster, von Basadingen, in Muttenz und Ernst Bürkler, von und in Basel. Sie zeichnen zu zweien.

30. Januar 1950. Industrie- und Bauwerkzeuge.
Otto Egl, in Basel, Handel mit Industrie- und Bauwerkzeugen (SHAB. Nr. 159 vom 11. Juli 1945, Seite 1839). Ueber obige Einzelfirma wurde am 16. Dezember 1949 der Konkurs erkannt. Mangels Aktiven wurde das Verfahren eingestellt und später als geschlossen erklärt. Da der Geschäftsbetrieb weitergeführt wird, bleibt die Firma bestehen.

31. Januar 1950. Technische Vertretungen.
H. Diehler, in Basel, technische Vertretungen (SHAB. Nr. 77 vom 1. April 1949, Seite 865). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

31. Januar 1950. Garagebetrieb usw.
Richard Gassmann, in Basel, Garagebetrieb und Reparaturwerkstätte usw. (SHAB. Nr. 230 vom 2. Oktober 1935, Seite 2443). Der Inhaber nimmt ferner in die Geschäftsleitung auf: Kühl- und Lagerhausbetrieb. Neues Domizil: Vogesenstrasse 139.

31. Januar 1950. Hopfen, Malz usw.
Born & Stucki A. G., in Basel, Handelsgeschäfte in Hopfen usw. (SHAB. Nr. 292 vom 13. Dezember 1949, Seite 3239). Einzelprokura wurde erteilt an Hans Born-Vaterhaus, von Thünstetten, in Binningen.

31. Januar 1950. Abfälle usw.
Recupa Aktiengesellschaft, in Basel, Handel mit Abfällen usw. (SHAB. Nr. 297 vom 19. Dezember 1949, Seite 3294). Die Unterschrift des Direktors Fritz Scherr-Voegelin ist erloschen.

31. Januar 1950. Maschinen usw.
Tornado A. G., in Basel, Fabrikation und Vertrieb von Maschinen usw. (SHAB. Nr. 247 vom 21. Oktober 1949, Seite 2739). In der Generalversammlung vom 26. Januar 1950 wurden die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 500 000 wurde durch Ausgabe von 20 neuen Aktien zu Fr. 5000 erhöht auf Fr. 600 000, eingeteilt in 120 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 5000.

31. Januar 1950. Beteiligungen.
Miralda A. G., in Basel, Beteiligung an kommerziellen und industriellen Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 259 vom 5. November 1945, Seite 2724). Die Prokuren von André Saucy und Edmond Liniger sind erloschen.

31. Januar 1950. Chemische Produkte usw.
J. R. Geigy A. G., in Basel, Chemische Produkte usw. (SHAB. Nr. 177 vom 1. August 1949, Seite 2035). Das Verwaltungsratsmitglied Dr. Ernst Hockenos führt nun die Unterschrift zu zweien. Zum Vizedirektor wurde ernannt der bisherige Prokurist Dr. Carlos Werner Ochsner. Prokura wurde erteilt an Paul Vischer, von und in Basel. Beide zeichnen zu zweien.

31. Januar 1950.
Wohngenossenschaft Haslerain, in Riehen (SHAB. Nr. 92 vom 22. April 1947, Seite 1033). Die Unterschrift des im Vorstand verbleibenden Paul Muchenberger ist erloschen. Neu wurde gewählt Wilhelm Scherrer-Degen, von Mosnang, in Basel, als Präsident. Er zeichnet zu zweien.

31. Januar 1950. Auto- und Möbeltransporte.
Eduard Bräm, Sohn, in Basel, Auto- und Möbeltransporte (SHAB. Nr. 215 vom 13. September 1940, Seite 1662). Der Inhaber ändert die Firma ab in: **E. Bräm-Muntwyler**.

31. Januar 1950. Auto- und Möbeltransporte usw.
Bräm, in Basel, Auto-Möbeltransporte usw. (SHAB. Nr. 8 vom 11. Januar 1950, Seite 93). Die Firma wird geändert in: **H. Bräm-Eschbach**.

31. Januar 1950. Schuhe.
Jonas A. G., in Basel. Unter dieser Firma bildet sich auf Grund der Statuten vom 27. Januar 1950 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Schuhhandel. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an: Kurt Jonas, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Freie Strasse 74.

1. Februar 1950. Kunstgewerbe.
Hans Kilcher, in Basel, Kunstgewerbe usw. (SHAB. Nr. 14 vom 19. Januar 1947, Seite 176). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

1. Februar 1950.
Frau Schmutz-Hürzeler, Oja-Corsets, in Basel, Spezialgeschäft für Korsette (SHAB. Nr. 54 vom 7. März 1942, Seite 531). Die Einzelfirma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft «F. & O. Schmutz-Hürzeler, Oja-Corsets», in Basel.

1. Februar 1950.
F. & O. Schmutz-Hürzeler, Oja-Corsets, in Basel. Flora Schmutz-Hürzeler und Oskar Schmutz-Hürzeler, Ehegatten, von Eptingen, in Basel, haben mit Genehmigung der Vormundschaftsbehörde vom 1. Februar 1950 unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 2. Januar 1950 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Frau Schmutz-Hürzeler, Oja-Corsets», in Basel, übernommen hat. Spezialgeschäft für Korsette. Pfluggasse 10.

1. Februar 1950. Waren aller Art.
Technotex A. G. in Liq., in Basel, Handel mit Waren aller Art (SHAB. Nr. 8 vom 11. Januar 1950, Seite 93). Neues Domizil: Margarethenstrasse 70.

Basel-Landschaft — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

11. Januar 1950. Metallbau, Aluminiumschweisswerk.
Paul Degen & Co., in Binningen. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. Januar 1950 begonnen hat. Einzig unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Paul Degen, von Oberwil (Basel-Landschaft), in Basel. Kommanditär mit einer Bareinlage von Fr. 15 000 ist Hermann Imhof-Dal Corso, von Liestal, in Binningen. Betrieb einer Werkstatt für Metallbau, Reparaturen und Aluminiumschweisswerk. Schlossgasse 2.

31. Januar 1950. Bauunternehmung.
Amedeo Marcoll, Filiale in Neualschwil, Gemeinde Allschwil, Bauunternehmung, Strassen- und Wasserbau usw. (SHAB. Nr. 42 vom 20. Februar 1940, Seite 327), mit Hauptsitz in Basel. Nachdem die Hauptniederlassung erloschen ist, wird die Zweigniederlassung von Amtes wegen gelöscht.

31. Januar 1950. Malergeschäft.
Piccoli & Fischer, in Binningen. Josef Piccoli-Lachat, von und in Binningen, und Karl Fischer, von und in Basel, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1950 begonnen hat. Malergeschäft. Oberwilerstrasse 20.

31. Januar 1950. Weine.
Schnyder & Cie. A. G., in Birsfelden, Handel mit, Import und Export von Weinen usw. (SHAB. Nr. 226 vom 27. September 1949, Seite 2507). Die Unterschrift des Geschäftsführers Louis Schnyder ist erloschen.

31. Januar 1950.
Schweizerische Kulturfilm A. G. (S.A. Suisse de films documentaires) (Swiss Cultural Films Ltd.) (S.A. Svizzera di films documentari), in Frenkendorf (SHAB. Nr. 143 vom 22. Juni 1948, Seite 1749). Die Kollektivunterschrift des Direktors Dr. med. Nicolas Kaufmann ist erloschen.

31. Januar 1950. Lederwaren usw.
DANA Lederwarenfabrik G.m.b.H., in Therwil (SHAB. Nr. 174 vom 29. Juli 1946, Seite 2275). In der Gesellschafterversammlung vom 9. Januar 1950 wurden die Statuten teilweise abgeändert. Die Firma lautet nun **Dana G.m.b.H. Therwil**. Sie bezweckt nun Fabrikation von Lederwaren und verwandten Artikeln, Handel mit Waren aller Art sowie Finanzierungen.

31. Januar 1950.
Ortsgenossenschaft Hölstein, in Hölstein (SHAB. Nr. 208 vom 6. September 1947, Seite 2588). Aus dem Vorstand ist Ernst Häner, Aktuar, ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde Jakob Haas-Flubacher, von und in Hölstein, als Aktuar gewählt. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

30. Januar 1950.
Baugenossenschaft Fulach, in Schaffhausen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 27. Januar 1950 eine Genossenschaft. Sie bezweckt die Erstellung und Vermietung einfacher, gesunder und billiger Wohnungen. Das Genossenschaftskapital zerfällt in Anteilscheine von Fr. 100. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 4 Mitgliedern. Der Präsident und der

Kassier führen Kollektivunterschrift. Josef Schneider ist Präsident und Edwin Müller Kassier, beide von und in Schaffhausen. Geschäftslokal: Bachstrasse 30 (beim Präsidenten).

31. Januar 1950.
E. Winzeler & Söhne, Hoch- & Tiefbau, Schaffhausen, in Schaffhausen. Emil Winzeler senior, Emil Winzeler junior, Karl Winzeler und Eugen Winzeler, alle von Barzheim, in Thayngen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1950 ihren Anfang nahm. Zur Vertretung der Gesellschaft sind nur Emil Winzeler senior und Karl Winzeler durch Kollektivzeichnung berechtigt. Hoch- und Tiefbauunternehmung. Hohlenbaumstrasse 131.

31. Januar 1950. Restaurant.
Hans Altenburger, in Schaffhausen, Restaurant (SHAB. Nr. 18 vom 23. Januar 1948, Seite 223). Die Firma ist infolge Verpachtung des Geschäftes erloschen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

27. Januar 1950. Spenglerei, sanitäre Installationen usw.
E. Fluri & Co., in St. Gallen. Eugen Fluri, Alice Fluri-Tschumper, Max Fluri, alle drei von Schwanden (Glarus) und Carl Muggler-Fluri, von Zürich, alle in St. Gallen, haben unter obiger Firma eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1950 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Eugen Fluri. Kommanditäre mit Kommanditen in bar sind: Alice Fluri-Tschumper mit Fr. 2000, und Max Fluri mit Fr. 1000. Ferner ist Kommanditär mit dem Betrage von Fr. 1000 Carl Muggler-Fluri. Dessen Kommandite ist durch Verrechnung liberiert. Die Kommandite von Alice Fluri-Tschumper ist aus Sondergut geleistet. Einzelprokura wird erteilt an Alice Fluri-Tschumper und Max Fluri, Kommanditäre. Spenglerei, sanitäre Installationen und Apparatebau. Ruhbergstrasse 1.

Graubünden — Grisons — Grigioni

31 gennaio 1950. Prodotti cosmetici, specialità farmaceutiche.
Prodotti Dott. Carrel S. A. (Produits Dr. Carrel S. A.), con sede precedentemente a Lugano (FUSC. del 30 settembre 1949, N° 229, pagina 2544). Con decisione assembleare del 28 gennaio 1950, la società ha deciso di trasferire la sua sede a San Vittore (Grigioni). Gli statuti sono stati modificati in tale senso e portano la data 2 aprile 1946, 7 maggio 1946 e 28 gennaio 1950. La società si propone la fabbricazione ed il commercio di prodotti cosmetici, di specialità farmaceutiche, lo sfruttamento di brevetti, marchi e rappresentanze estere e nazionali in genere, ed in modo speciale lo sfruttamento dei prodotti denominati «Dott. Carrel»; a tale scopo riprende da Mario Sassoli, cittadino argentino ora in Massagno, per il prezzo complessivo di 5000 franchi le seguenti specialità, prodotti denominati «Dott. Carrel» coi relativi marchi, formule e procedimenti di fabbricazione e brevetti: Fixina, brevetto internazionale Berna N° 96914, Fixina Creem, brevetto internazionale in corso. Gemue di Betulla, brevetto Italia N° 63208, internazionale in corso. Tip-Top, brevetto Italia N° 66940, internazionale in corso per il conseguimento di tali scopi la società potrà impiantare stabilimenti nonché negozi di vendita, accettare e concedere rappresentanze e subrappresentanze, aprire agenzie in Svizzera e all'estero, assumere partecipazioni o interessenze in aziende affini o complementari. Il capitale sociale è di 50 000 fr., suddivisi in 100 azioni al portatore da 500 fr., cadauna interamente liberate. Organo ufficiale per le pubblicazioni della società è il Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio di amministrazione è composto da 1 a 7 membri, attualmente da 3, e fanno parte dello stesso: Aldo Veladini fu Antonio, da e in Lugano, presidente; Mario Sassoli fu Alessandro, cittadino argentino, ora in Massagno, consigliere delegato, i quali impegnano la società colla loro firma individuale, e Ernesto Haldimann di Federico, da Bowil (Berna), in Berna. Domicilio della società: Casa Viscardi.

1. Februar 1950. Waagen.
Brockmann & Meisser, in Chur, Waagenrevisionen, Handel mit Waagen und ähnlichen Artikeln (SHAB. Nr. 47 vom 25. Februar 1949, Seite 543). Diese Firma ist wegen Auflösung nach beendeter Liquidation erloschen.

1. Februar 1950.
Maschinenverwertungs A. G. (S. A. pour l'exploitation de machines), in Chur (SHAB. Nr. 2 vom 4. Januar 1950, Seite 16). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nunmehr voll einbezahlt. Werner Bossard und Maurice Marchand sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Als neues und einziges Mitglied der Verwaltung wurde gewählt: Dr. Peter Badrutt, von Pagig, in Chur; er führt Einzelunterschrift.

1. Februar 1950.
Società de tratga de biestga Vrin-veglia, in Vrin (SHAB. Nr. 221 vom 22. September 1947, Seite 2750). Aus dem Vorstand ist ausgeschieden Robert Caviezel; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als Präsident wurde gewählt Giusep Caminada, von und in Vrin. Die Unterschrift führt der Präsident oder Vizepräsident kollektiv mit dem Kassier.

Aargau — Argovie — Argovia

20. Januar 1950. Lebensmittel.
Hans Greub, in Muri. Inhaber dieser Firma ist Hans Greub-Schärer, von Lotzwil (Bern), in Muri (Aargau). Lebensmittelgeschäft. Bahnhofstrasse.

31. Januar 1950. Baubeschläge.
Hans Schärer, in Rapperswil, Fabrikation von Baubeschlägen (SHAB. Nr. 259 vom 4. November 1948, Seite 2975). Der Firmainhaber wohnt nun in Rapperswil, ebenso die Prokuristin Margrit Schärer-Kohler.

31. Januar 1950.
W. Häusermann, Käser, in Schafisheim, Käseerei (SHAB. Nr. 101 vom 2. Mai 1939, Seite 911). Diese Firma ist infolge Geschäftsverkaufs erloschen.

31. Januar 1950.
Möbel-Pfister Aktiengesellschaft (Pfister Ameublements Société Anonyme), in Suhr, Handel mit Möbeln, vollständigen Aussteuern usw. (SHAB. Nr. 244 vom 18. Oktober 1947, Seite 3070). Die Firma wird nun auch in italienischer Sprache geführt, lautend: **Mobili Pfister S.A.**

31. Januar 1950. Waren aller Art.
Carl Pfister, in Wohlen, Handelshaus, Import und Export von Waren aller Art, Export von Schweizer Uhren in alle Länder, Vertretungen jeglicher Art (SHAB. Nr. 299 vom 22. Dezember 1947, Seite 3777). Einzelprokura wurde erteilt an Cesar Pfister, von Densbüren, in Wohlen (Aargau).

31. Januar 1950. Bauten aller Art usw.
Société Anonyme Conrad Zschokke, succursale de Döttingen (Aktiengesellschaft Conrad Zschokke, Zweigniederlassung Döttingen), in Döttingen, Projektierung, Leitung und Ausführung von Bauten aller Art, besonders von Wasserbauten (SHAB. Nr. 213 vom 12. September 1949, Seite 2367), mit Hauptsitz in Genf. Kollektivprokura für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Harold Necker, von und in Genf. Kollektivprokura, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Döttingen, ist erteilt worden an Martin Meister, von Merisshausen (Schaffhausen), in Klingnau.

31. Januar 1950. Quincallerie usw.
Leschot & Co. vormals Hemmeler & Co., in Aarau, Handel mit Quincallerie, Mercerie, Spielwaren, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 131 vom 8. Juni 1948, Seite 1600). August Hemmeler-Leschot ist infolge Todes als Kommanditär ausgeschieden; seine Kommandite von Fr. 30 000 ist erloschen. Neu ist als Kommanditär mit einer Bareinlage von Fr. 30 000 eingetreten Otto Häggi, von Egliswil, in Lenzburg. Es ist ihm Einzelprokura erteilt.

31. Januar 1950. Apparatebau usw.
ELWA Wohlen A.-G., in Wohlen, Apparatebau und Fabrikation von Maschinen, namentlich der Waschmaschinen, Marke «ELWA» sowie Handel mit solchen (SHAB. Nr. 90 vom 17. April 1946, Seite 1171). In der Generalversammlung vom 7. Januar 1950 wurde die Erhöhung des Grundkapitals von bisher Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 130 000 beschlossen und durchgeführt durch Ausgabe von 80 neuen Namenaktien zu Fr. 1000. Dementsprechend wurden die Statuten revidiert. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 130 000, eingeteilt in 130 voll einbezahlte Namenaktien von je Fr. 1000.

31. Januar 1950. Velos, Nähmaschinen usw.
August Ehrismann, in Lengnau. Inhaber dieser Firma ist August Ehrismann-Widmer, von und in Lengnau (Aargau). Handel mit Velos, Nähmaschinen, Waschmaschinen, Staubsaugern und landwirtschaftlichen Maschinen. Bodengasse.

31. Januar 1950. Leim, Dünger usw.
Hermann Daetwyler, Aktiengesellschaft, in Zofingen, Fabrikation von Leim und Dünger, Sortierung und Verwertung von Hader und neuen Industrieabfällen aller Art, Putzfadenfabrikation und Herstellung von chemischen Produkten für Gerbereien und Textilindustrie (SHAB. Nr. 271 vom 18. November 1949, Seite 2992). Die Prokura von Robert Kronenberg ist erloschen.

31. Januar 1950. Gasthaus.
Hans Kiefer, in Rheinfelden. Inhaber dieser Firma ist Hans Kiefer, von Bern, in Rheinfelden. Betrieb des Gasthauses «Blume». Marktgasse 113.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

28. Januar 1950. Molkerei, Schweinemast.
Ernst Rüegg, in Häuslenen, Gemeinde Aawangen (SHAB. Nr. 293 vom 13. Dezember 1924, Seite 2042). Der Betrieb der Wirtschaft «Zur Sonne» wurde aufgegeben. Jetzige Geschäftsnatur ist Molkerei und Schweinemast.

Tessin — Tessin — Ticino Ufficio d'Acquarossa

31 gennaio 1950. Spazzole.
G. Bozzini & Ci. S. A., in Comprovasco di Leontica, esercizio di una fabbrica di spazzole e generi affini e relativo commercio (FUSC. del 17 settembre 1947, № 217, pagina 2701). Mediante processo verbale autentico della propria assemblea generale del 14 dicembre 1949, la società ha deciso di trasferire la propria sede sociale in Acquarossa di Lottigna. Lo statuto è stato conseguentemente modificato. Il consiglio di amministrazione è composto, come in precedenza, di: Iginio Ferrari, presidente; Elisa Reggiori, vicepresidente; Giuseppe Bozzini, direttore tecnico; Pio Fumasoli, segretario; Vincenzo Bozzini, membro, tutti già iscritti. Maria Fumasoli fu D. Domenico, da Vaglio, in Corzoneso, è designata procuratrice. La società sarà d'ora innanzi vincolata dalla firma collettiva a due fra il presidente, il direttore tecnico, il segretario e la procuratrice.

Ufficio di Faido

31 gennaio 1950. Ristorante.
Dotta Virgilio & Figli, in Airolo (FUSC. del 13 novembre 1944, № 297, pagina 2514). Tale società in nome collettivo notifica che Virgilio Dotta senior ha lasciato la ditta la quale continua con i rimanenti tre soci, cui è conferita firma individuale. La società assume la nuova denominazione: Dotta Fratelli, Buffet della Stazione.

31 gennaio 1950.
Consorzio allevamento bestiame bovino Quinto, in Quinto (FUSC. del 3 aprile 1947, № 78, pagina 923). Tale società cooperativa notifica che la propria assemblea del 14 ottobre 1949 ha nominato Agostino Dolfini di Filippo, da ed in Quinto, presidente del comitato, in sostituzione del dimissionario Rinaldo Giannini, la cui firma viene radiata. La società continua ad essere impegnata di fronte ai terzi dalla firma collettiva del presidente e del segretario.

1° febbraio 1950. Cave di granito.
Gustavo Berta, in Lavorgio di Chiggionna. Titolare è Gustavo Berta fu Pietro, da ed in Chiggionna. Esercizio cave di granito.

Ufficio di Locarno

30 gennaio 1950. Prodotti farmaceutici, ecc.
Libopharm S. a g. l., già con sede in Locarno (FUSC. del 11 febbraio 1948, № 34, pagina 424). Con atto pubblico del 24 gennaio 1950, questa società la modificata gli statuti. Lo scopo è: commercio di prodotti chimici e specialità farmaceutiche, inoltre la fondazione e l'acquisto di farmacie e la loro gerenza. La sede della società è trasferita a Murialto.

31 gennaio 1950. Partecipazioni, immobili, ecc.
Mevena S. A., in Locarno. Dipendentemente da atto pubblico di data 27 gennaio 1950, è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo la partecipazione ad altre società, l'acquisto, sfruttamento e vendite di brevetti, l'acquisto, sfruttamento e vendita di immobili, l'amministrazione di patrimoni e l'assunzione di mandati di ogni genere. Il capitale sociale è di 50 000 fr. diviso in 50 azioni al portatore di 1000 fr. ciascuna, interamente liberate. Le pubblicazioni sociali verranno eseguite sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio di amministrazione è composto da 1 a 3 membri. Attuale unico amministratore è Amanda Pedrazzi fu Eugenio, da Losone, in Ascona, con firma individuale. Recapito: presso studio legale notaio D. Caroni Arrigo in Via Ramogna.

1° febbraio 1950.
Società immobiliare La Salina S. A., in Murialto (FUSC. del 12 luglio 1947, № 160, pagina 1949). Graziano Mancini ha cessato d'essere membro e presidente del consiglio di amministrazione. Il suo diritto di firma sociale è estinto. Nell'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 31 gennaio 1950 venne nominato presidente Pietro Giugini, già vicepresidente, con diritto di firma collettiva a due col secondo membro e segretario del consiglio Plinio Zanolini.

Ufficio di Lugano

31 gennaio 1950. Rappresentanze.
Walter Kessel, in Lugano, rappresentanze (FUSC. del 12 gennaio 1948, № 8, pagina 89). La firma di Werner Kessel, procuratore, è estinta.

1° febbraio 1950. Partecipazioni.
Maggie S. A., in Carabbia. Con atto pubblico e statuti del 27 gennaio 1950 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima

che ha per scopo la partecipazione ad altre imprese di qualsiasi genere e natura, finanziarie, commerciali, industriali, immobiliari, ecc., svizzere od estere, mediante la compra-vendita di azioni, quote sociali e partecipazioni (società holding), nonché la compra-vendita di titoli pubblici o privati, svizzeri od esteri, obbligazioni e valori di ogni genere. Il capitale sociale di 50 000 fr. è diviso in 50 azioni al portatore di 1000 fr. cadauna, interamente liberate. Organo delle pubblicazioni è il Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio d'amministrazione è composto da 1 a 5 membri, attualmente uno solo che è il dott. Giacomo Laurenti fu Giovanni, da ed in Carabbia, con firma individuale. Recapito: c/o amministratore unlico.

Waadt — Vaud — Vaud Bureau d'Aigle

31 janvier 1950.
Parqueterie d'Aigle, à Aigle, société anonyme (FOSC. des 10 août 1948 et 1^{er} novembre 1949). La signature de Robert Kern, directeur, est radiée.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 131970. Hinterlegungsdatum: 26. April 1948, 17 Uhr.
Genossenschaft Siiva-Bilderdienst, Limmatstrasse 214, Zürich 5 (Schweiz). Kollektivmarke.

Nahrungs- und Genussmittel, Seifenprodukte.

SILVA

Nr. 131971. Date de dépôt: 14 octobre 1948, 18 h.
Willy Bürke, Apartado 534, Caracas (Vénézuëla). — Marque de fabrique.
Montres.

BUNO

Nr. 131972. Hinterlegungsdatum: 5. Oktober 1949, 19 Uhr.
Meilita AG., Waldmannstrasse 12, Zürich 24 (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke. — Uebertragung und Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der internationalen Marke Nr. 108291 der Melitta-Werke Bentz & Sohn, Minden (Deutschland), für das Gebiet der Schweiz.

Haus- und Küchengeräte in Porzellan, Glas und Kunstharzstoffen, Kaffee, Ersatz-Kaffee, Tee, Zeichen- und Briefpapier, Karton, Artikel aus Karton und Papier (mit Ausnahme von Karton und Papier für die Herstellung von Büro-Artikeln).

Melitta

Nr. 131973. Date de dépôt: 8 février 1949, 7 h.
Barros, Almeida & Companhia, rua Nova das Devezas 1, Vila Nova de Gaia (Portugal). — Marque de production et de commerce.

Vins de Porto.

BARROS



PORT

SPECIAL WHITE

FINEST OLD WHITE PORT, THE FINEST VINEYARD OF THE ALTO DOURO

PRINTED IN PORTUGAL

OPORTO (PORTUGAL)

N° 131974.

Date de dépôt: 8 février 1949, 7 h.

Barros, Almeida & Companhia, rua Nova das Devezas 1, Vila Nova de Gala (Portugal). — Marque de production et de commerce.

Vins de Porto.

BARROS**STAR PORT**

FINE RUBY PORT
of the finest vineyards in the Alto Douro



SHIPPED BY

Barros Almeida & Cia

Oporto

Nr. 131975.

Hinterlegungsdatum: 16. Juni 1949, 17 Uhr.

Rohm & Haas Company, West Washington Square 222, Philadelphia (Pennsylvania, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke.

Synthetische oder chemisch hergestellte Harze; synthetisch oder chemisch modifizierte harzartige Stoffe in fester Form zur Verwendung bei der Herstellung von Druckfarben oder Flächenüberzügen, Klebstoffen und Kautschukmischungen.

AMBEROL

Nr. 131976.

Hinterlegungsdatum: 27. September 1949, 18 Uhr.

König & Komp., Tafernerstrasse 6, Villach (Kärnten, Oesterreich).
Fabrik- und Handelsmarke.

Mittel zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln, Einmachpulver; Extrakte zur Herstellung von alkoholfreien Getränken auch in Tablettenform; Backöle; Vanillinzucker, Zuckerwaren, Essenzen für Backwaren, Speisegelatine, Kuchengewürze; Backhilfsmittel, Backpulver, Kakaopräparate, Puddingpulver, Kuchenmasse, Kindernährmittel.



Priorität: Oesterreich, 4. April 1949.

Nr. 131977.

Hinterlegungsdatum: 19. November 1949, 18 Uhr.

Aktiengesellschaft vormals B. Siegfried (Société Anonyme anclennement B. Siegfried) (B. Siegfried Limited) (Società Anonima già B. Siegfried), Zofingen (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Insektizid.

NOVO - SPRAY

N° 131978.

Date de dépôt: 7 décembre 1949, 18 h.

Fabrique de Pâtes alimentaires « Rolle », place de la Gare, Rolle (Suisse).
Marque de fabrique. — Renouvellement de la marque N° 71349. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 11 novembre 1949.

Pâtes alimentaires.



N° 131979.

Date de dépôt: 7 décembre 1949, 18 h.

Fabrique de Pâtes alimentaires « Rolle », place de la Gare, Rolle (Suisse).
Marque de fabrique. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 71351. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 25 mai 1949.

Produits alimentaires, spécialement pâtes alimentaires, produits de meunerie, de cacao; biscuits, confiserie, fromages, produits laitiers et agricoles; produits de régime, diététiques, pharmaceutiques et chimiques, pour l'industrie et les sciences. Produits de parfumerie, savonnerie et nettoyyages.



N° 131980.

Date de dépôt: 7 décembre 1949, 12 h.

Gamma Film Société anonyme de cinématographie, rue du Midi 4, Lausanne (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Films spectraulaires.

EAGLE-GAMMA

N° 131981.

Date de dépôt: 9 décembre 1949, 19 h.

D^r A. Wander S.A., Berne (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Produits alimentaires, en particulier poudres pour crèmes et puddings, poudres à lever, poudres pour la préparation de glaces, liants, gélifiants, articles pour la boulangerie, articles de confiserie.

DAWA - Gel

Nr. 131982.

Hinterlegungsdatum: 14. Dezember 1949, 19 Uhr.

Doetsch, Grether & Cie. AG., Steinentorstrasse 23, Basel (Schweiz).
Handelsmarke.

Pharmazeutische Präparate und Drogen, Arzneimittel für Menschen und Tiere, hygienische und diätetische Produkte.

R 12

Nr. 131983.

Hinterlegungsdatum: 17. Dezember 1949, 19 Uhr.

Odol-Compagnie AG., Goldach (St. Gallen, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Zahnpflegemittel aller Art.

VORHER



NACHHER DANK ODOL

Nr. 131984.

Hinterlegungsdatum: 26. Dezember 1949, 19 Uhr.

Georges Meyer & Co. Aktiengesellschaft, Wohlen (Aargau, Schweiz).
Fabrikmarke.

Hutgeflechte, Hutstumpen und Hüte.

Rigolo

Nr. 131985.

Hinterlegungsdatum: 21. Dezember 1949, 6 Uhr.

Josef Moser, Oberstrasse 161, St. Gallen (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Dütenverschlüsse und Binder.

FIX

Nr. 131986.

Hinterlegungsdatum: 20. Dezember 1949, 18 Uhr.

J. Zimmerli & Cie., La Conversion (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.
Uebertragung und Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke N° 110616 von J. Zimmerli, Zürich. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Dezember 1949 an.

Waschmaschinen jeder Art mit Wasserschiff, elektrischer oder Holzheizung; mit Wasser- oder Elektro-Antrieb. Kreuzwaschmaschinen, Trommelwaschmaschinen, Waschherde, Wäscheauschwingmaschinen und Waschherdaufsätze mit Wasser-Elektro-Antrieb.



Nr. 131987. Date de dépôt: 22 décembre 1949, 17 h.
 FAG. Société Anonyme, rue de Genève 7, Lausanne (Suisse).
 Marque de fabrique et de commerce.
 Machines et appareils de contrôle et de rectification des formes typographiques.

FORM-TEST

Nr. 131988. Hinterlegungsdatum: 29. Dezember 1949, 18 Uhr.
 Chrysler Corporation, Highland Park, Massachusetts Avenue 341, Detroit
 (Michigan, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke.

Kühlapparate und Teile davon, nämlich eine Kühlmittelkondensiereinheit, bestehend aus einem Kühlmittelverdichter, Mittel zum Antrieb des letzteren, einem Kühlmittelkondensator, Expansionsventil und Filter; Luftkonditioniereinheiten zum Kühlen von Luft für körperliches Wohlbefinden, und Teile davon, nämlich Kühlmittelkondensiereinheiten für Luftkonditionierung, bestehend aus einem Kühlmittelverdichter, den Antriebsmitteln für letzteren, und der Kühlmittelverdichtereinheit, die mit dem Kühlmittelverdichter durch Kühlmitteldurchflussleitungen verbunden ist; automatische Kohlenfeuerungen, und Teile davon, Kohlen-, Gas-, und Oelöfen, Brenner, Heizkessel und Teile davon; Gas-, und Oel-Heisswassraufheizer, und Teile davon.

**CHRYSLER
AIRTEMP**

Nr. 131989. Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1949, 19 Uhr.
 Meyer & Stüdel AG. Uhrenfabrik Solothurn, in Solothurn (Schweiz).
 Fabrik- und Handelsmarke.

Uhren und Uhrenbestandteile.

LAKSHMI

Nr. 131990. Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1949, 19 Uhr.
 Meyer & Stüdel AG. Uhrenfabrik Solothurn, in Solothurn (Schweiz).
 Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 71068. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 25. September 1949 an.

Uhren, Uhrenbestandteile.

MEDA

Nr. 131991. Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1949, 19 Uhr.
 Paracelsus Vita-Reform Aktiengesellschaft, Industriestrasse 50, Zug
 (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Medizinische und pharmazeutische Erzeugnisse, insbesondere Nervenstärkungs-
 Präparate.

Everssex

Nr. 131992. Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1950, 17 Uhr.
 C. Hugo Pott GmbH., Ritterstrasse 28, Solingen (Deutschland).
 Fabrik- und Handelsmarke.

Bestecke und Zubehörteile aller Art.

POTT

Nr. 131993. Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1950, 17 Uhr.
 C. Hugo Pott GmbH., Ritterstrasse 28, Solingen (Deutschland).
 Fabrik- und Handelsmarke.

Bestecke und Zubehörteile aller Art.



Nr. 131994. Hinterlegungsdatum: 17. Januar 1950, 8 Uhr.
 E. Kern & Cie. AG., Holbeinstrasse 27, Zürich (Schweiz).
 Fabrik- und Handelsmarke. — Uebertragung und Erneuerung der Marke
 Nr. 71492 von E. Kern & Cie., Zürich. Die Schutzfrist aus der Erneuerung
 läuft vom 30. Dezember 1949 an.

Nahrungs- und Genussmittel, Tee.



Nr. 131995. Hinterlegungsdatum: 17. Januar 1950, 8 Uhr.
 E. Kern & Cie. AG., Holbeinstrasse 27, Zürich (Schweiz).
 Fabrik- und Handelsmarke. — Uebertragung und Erneuerung der Marke
 Nr. 71493 von E. Kern & Cie., Zürich. Die Schutzfrist aus der Erneuerung
 läuft vom 30. Dezember 1949 an.

Nahrungs- und Genussmittel.



Nr. 131996. Hinterlegungsdatum: 17. Januar 1950, 8 Uhr.
 E. Kern & Cie. AG., Holbeinstrasse 27, Zürich (Schweiz).
 Fabrik- und Handelsmarke.

Nahrungsmittel und diesbezügliche Reklame-Artikel.

Carlef

Nr. 131997. Date de dépôt: 23 janvier 1950, 11 h.
 Montres Orvin S.A. (Orvin Watch Ltd.), Zentralstrasse 49, Bienne (Suisse).
 Marque de fabrique et de commerce.

Montres et pendulettes, mouvements de montres, mouvements d'horlogerie,
 boîtes de montres et cadrans; articles de bijouterie.

ORVIN

Löschung — Radiation

Marke Nr. 111783. — Organa S.A., Zürich (Schweiz). — Gelöscht am 28. Ja-
 nuar 1950 auf Ansuchen der Hinterlegerin.

*Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB.
 vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite
 dans la FOSC. par des lois ou ordonnances*

**Beschluss des Regierungsrates des Kantons Schwyz
 betreffend die Allgemeinverbindlicherklärung eines Zusatzvertrages zum Rahmen-
 vertrag für das Schreiner- und Glasergerwerbe**

(Vom 16. November 1949)

Der Regierungsrat des Kantons Schwyz hat auf das Gesuch der Sektionen March-Höfe, Einsiedeln und Innerschwyz des Verbandes schweizerischer Schreinermeister und Möbelfabrikanten sowie des Schweizerischen Bau- und Holzarbeiterverbandes und des Christlichen Holz- und Bauarbeiterverbandes der Schweiz die Artikel 1, 2, 3, 4 und 5 ihres Zusatzvertrages vom 15. September 1949 zum Rahmenvertrag für das Schreiner- und Glasergerwerbe der deutschen und italienischen Schweiz am 16. November 1949 allgemeinverbindlich erklärt. Der Bundesrat hat am 13. Januar 1950 diesem Regierungsratsbeschluss die Genehmigung erteilt.

Der Regierungsratsbeschluss wurde in Nr. 5 des « Amtsblattes des Kantons Schwyz » vom 3. Februar 1950 veröffentlicht. (AA. 58)

Schwyz, den 3. Februar 1950.

Die Kantonskanzlei des Kantons Schwyz.

G. Hipleh-Walt AG., mit Sitz in Bern

Herabsetzung des Grundkapitals und Schuldenruf gemäss Art. 733 OR.

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 31. Januar 1950 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 300 000 auf Fr. 250 000 herabzusetzen. Gemäss Art. 733 OR werden diejenigen Gläubiger, welche Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderung wünschen, aufgefordert, ihre diesbezüglichen Begehren innert einer Frist von zwei Monaten seit der dritten Veröffentlichung dieses Aufrufs beim Präsidenten des Verwaltungsrates, Herrn Notar Otto Wirz, Spitalgasse 32 in Bern, einzureichen.

Bern, den 1. Februar 1950.

(AA 56²)

G. Hipleh-Walt AG.:
 Der Verwaltungsrat.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Kurse

für den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland
Liste Nr. 70 vom 1. Februar 1950 der Schweizerischen Verrechnungsstelle, Zürich

Auszahlungen in der Schweiz	LAND gültig bis auf weiteres	Einzahlungen in der Schweiz
1.511	Bulgarien	1.538
63.31	Dänemark	63.31
	Deutschland:	
103.90	Westdeutschland (D. M.)	104.30
173.01	Alle Verbindlichkeiten (R. M.)	173.01
1.8779	Finnland	1.8921
0.0287	Griechenland	0.029
12.23	Grossbritannien	12.26
114.82½	Holland	115.32½
8.74 ½	Jugoslawien	8.74½
61.07	Norwegen	61.37
29.51 ¼	Oesterreich (Grundkurs)	30.22
1.0911	Polen	1.0965
14.978	Portugal	15.13½
2.810	Rumänien	2.867
84.32½	Schweden	84.72½
8.72½	Tschechoslowakei	8.77½
1.546	Türkei	1.562
36.35½	Ungarn	36.90½
	Variable Kurse (gültig am 1. Februar 1950)	
1.22	Frankreich	1.24
	Italien:	
	Devisenzahlungsgeschäfte	
0.6926	Versicherungsverkehr	0.6926
	Uebrigste Leistungen	
frei	Kompensationsgeschäfte	frei
16.43	Oesterreich (Prämienkurs)	16.64¼

* Kurs wird auf besondere Anfrage bekanntgegeben.

28. 3. 2. 50.

Tschechoslowakei

Abkommen betreffend den Warenaustausch und den Zahlungsverkehr

Die Texte der beiden Abkommen vom 22. Dezember 1949 mit dem entsprechenden Briefwechsel, des BRB vom 10. Januar 1950 und der Mitteilung der Schweizerischen Verrechnungsstelle über den Zahlungsverkehr sowie die Liste der Ausfuhr-Kontingentsverwaltungen sind in einem Separatabzug (16 Seiten) zusammengefasst worden.

Preis: 55 Rappen (inkl. Spesen).

Vorauszahlungen erbeten auf Postscheckrechnung III 520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen der Einzahlungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern.

Tchécoslovaquie

Accord concernant l'échange des marchandises et le règlement des paiements

Les textes des deux accords du 22 décembre 1949 et de l'échange de lettres y relatif, de l'ACF du 10 janvier 1950 et du communiqué de l'Office suisse de compensation concernant le service des paiements, ainsi que la liste des offices de gestion des contingents d'exportation, sont livrables sous forme de tirage à part (16 pages). Prix: 55 et. (frais compris).

En versant préalablement le montant à notre compte de chèques postaux III 520 Feuille officielle suisse du commerce, Bern, on pourra faire figurer la commande au verso du coupon qui nous est destiné. Afin d'éviter des malentendus, prière de ne pas confirmer les commandes à part par écrit.

Administration de la Feuille officielle suisse du commerce.

N.B. Le tirage en langue italienne est livrable aux mêmes conditions.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Administration des Bliattes: Effingerstr. 3, Bern - Druck: Fritz Pochon-Jent AG., Bern

TWA TWA TWA TWA TWA TWA

49-50



Confort - Sécurité - Vitesse :

Je préfère prendre l'avion parce que je peux compter sur TWA

Qu'il s'agisse de traverser un continent ou de franchir un océan, vous pouvez compter sur les skyliners TWA, rapides et sûrs, qui vous amènent à destination en quelques heures de plaisir et de détente.

La richesse des horaires TWA vous permet de choisir l'heure qui vous convient pour des vols directs vers 73 grandes villes de 17 pays, sur le réseau mondial des lignes aériennes.

Avec TWA, vous volez dans la zone du beau temps, dans un ciel ensoleillé. Un confort de grande classe, un service prévenant, des repas et des collations gracieusement offerts; tous ces extras font d'un vol avec TWA un moment de bien-être qu'on ne demande qu'à renouveler.

Prenez un skyliner TWA pour :

NEW-YORK	8 vols par semaine	334 Fr. s.	1654.-
BOMBAY ...	3 vols par semaine	334 Fr. s.	1443.-
LE CAIRE ...	6 vols par semaine	177 Fr. s.	763.-

Réservez votre place auprès de votre agence de voyages ou téléphones
au 2 05 90 Genève (022)
ou 27 34 15 Zurich (051)



Vous pouvez compter sur
TWA
TRANS WORLD AIRLINE
U.S.A. - EUROPE - AFRIQUE - ASIE

TWA est la première compagnie aérienne qui ait organisé des vols horaires pour le fret entre l'Amérique, l'Europe, l'Afrique et l'Asie.

TWA TWA TWA TWA TWA TWA

**SCHWEIZERISCHE
BODENKREDIT-ANSTALT**

Einladung

zur 54. ordentlichen Generalversammlung
auf Samstag, den 18. Februar 1950, vormittags 10 Uhr 30,
im Savoy Hotel Baur en Ville, 1. Stock, in Zürich

TRAKTANDEN:

1. Geschäftsbericht mit Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung für 1949; Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
2. Erteilung der Entlastung an die Geschäftsorgane.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle für das Rechnungsjahr 1950.

Stimmkarten können bis und mit 16. Februar gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden bei unserem Hauptsitz in Zürich und der Agentur in Franenfeld, der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich und ihren sämtlichen Niederlassungen, dem Bankhause Rahm & Bodmer in Zürich; der Privatbank und Verwaltungsgesellschaft, Zürich, dem Schweizerischen Bankverein in Basel und seinen sämtlichen Niederlassungen, dem Bankhause A. Sarasin & Cie. in Basel, dem Bankhause Hentsch & Cie. in Genf, dem Bankhause Mirabaud Fils & Cie. in Genf, dem Bankhause Wegelin & Cie. in St. Gallen.

An den gleichen Stellen können Jahresberichte bezogen werden. Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung nebst dem Bericht der Kontrollstelle sind ab 6. Februar 1950 bei unserem Hauptsitz in Zürich den Aktionären zur Einsicht aufgelegt.

Zürich, den 27. Januar 1950.

Namens des Verwaltungsrates,
der Präsident: Blass.

IMMO-HYP-Propria A.-G., Zürich

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung
vom Samstag, den 18. Februar 1950, 11 Uhr, im Konferenzsaal des Verwaltungsgebäudes,
Rebgasse 5, Zürich

TRAKTANDEN:

1. Behandlung des Verwaltungsreglements der IMMO-HYP-Miteigentumsaktion und Beschlussfassung darüber.
2. Beschlussfassung über die Belastung der Miteigentumsobjekte.
3. Beschlussfassung über Erwerb und Verkauf von Immobilien-Miteigentumsobjekten.

Die Zertifikatsbesitzer, die von dem Stimmrecht Gebrauch zu machen wünschen, haben ihre Zertifikate bis zum 14. Februar 1950 bei der unterzeichneten Verwaltungsstelle zu deponieren gegen Aushändigung des Stimmrechtsausweises. Z 63

Die Verwaltungsstelle:
IMMO-HYP Immobilien- und Kredit-Bank.

Zu vermieten oder zum Teil zu verkaufen an günstiger Verkehrslage (Kanton Freiburg)

Fabrik-Gebäude

mit modernen elektr. Anlagen versehen - Grosse Kellerkümmlichkeiten, Kühlkeller mit moderner Kühlanlage, Vakuum-Eindickanlage, Industriedampfkessel mit Oelfeuerungsbrenner usw.

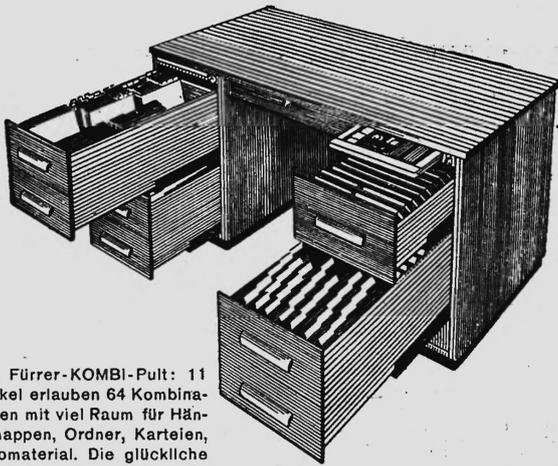
Offerten unter Chiffre P 10361 F an Publicitas Freiburg.

Junger, tüchtiger Angestellter, verheiratet, in ungekündigter Stellung, mit mehrjähriger Erfahrung im Uhren- und Maschinenexport, sucht aus beruflichen Gründen neues Wirkungsfeld als Deutsch-, Französisch- und, wenn möglich, Englisch-

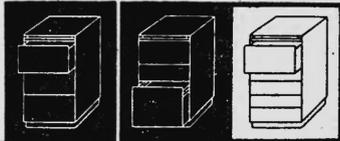
KORRESPONDENT

Gewünscht wird ausbaufähige und interessante Lebensstellung in seriöser Firma. Vorschläge erbeten unter Chiffre SA 5183 A an Schweizer-Annoncen AG, Aarau.

Ungezählte Geschäftsleute müssen täglich das SHAB. lesen, weil der Inseratenteil viele statutarische Ankündigungen enthält. Dadurch gewinnen Ihre Inserate zwangsläufig an Beachtung.



Das FÜRER-KOMBI-Pult: 11 Sockel erlauben 64 Kombinationen mit viel Raum für Hängemappen, Ordner, Karteien, Büromaterial. Die glückliche Verbindung von starkem Eichenholz mit spielend gleitenden Kugellager-Stahlführungen ist auch preislich interessant. **BÜROMÖBELAUSSTELLUNG** am Münsterhof. - Blätter für **Organisation** - Nr. 29 durch Telefon (051) 27 15 55

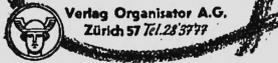


büroTuner
ZÜRICH MÜNSTERHOF

**Leiffaden für Schul-
betreuung und Konkurs**

*Unentbehrlich
für den Kaufmann!*

Antwort auf alle Fragen, Ein Nachschlage- und Lehrbuch für den Kaufmann, Wer das Buch von A-Z liest, ist wirklich im Bild. Schlagwortregister für rasche Auskunft, Zirka 320 Seiten, Erscheint Ende März, Subskriptionspreis bis 30. Februar Fr. 11.25. Später zirka Fr. 14.- im Buchhandel oder



Verlag Organizador A.G.
Zürich 57 Tel. 28 3777

INSERATE
im SHAB. haben
besten
ERFOLG!



Wenn KORKE
dann von
Korkfabrik Laufen
Hans Scheidegger AG.
Laufen (Jura)
Telefon (061) 7 90 22

**Accord économique
Suisse-Italie**

Les textes publiés dans le No 270 et suiv. de la FOSC, sont livrables sous forme de tirage à part (20 pages). Prix: 65 ct. (frais compris). En versant préalablement le montant à notre compte de chèques postaux (11 529), feuille officielle suisse du commerce, Berne, on pourra faire figurer la commande au verso du coupon qui nous est destiné. Afin d'éviter des malentendus, prière de ne pas confirmer les commandes à part par écrit.

Administration de la FOSC.

N. B. Le tirage en langue italienne est livrable aux mêmes conditions.

Ustera fabriziert

Pour jeden Bedarf

Nachlieferungen
von
Geschäftsbüchern
linierten oder gedruckten
Formularen
für Buchhaltung, Büro
und Betrieb
in sauberer, zweckmäßiger und preiswerter Ausführung

Geschäftsbücher-Fabrik
E. KELLER A.G. USTER

JURIST

35-jährig, in ungekündigter Stellung, im Besitze des bernischen Notariatspatentes, zurzeit auf Bodenkreditanstalt arbeitend, mit praktischer Erfahrung in Hypothekar- u. Grundbuchwesen, Französisch in Wort und Schrift,

sucht neuen Wirkungskreis.

Bevorzugt wird Hypothekar-Institut, Bank oder Verwaltung. — Zuschriften gefl. unter Chiffre Hab 130-1 an Publicitas Bern.

Wir fabrizieren aus

Plexiglas

transparent oder farbig, gediegenes Ausstellmaterial und Gegenstände aller Art:

Ständer, Behälter, Etalagen, Supports, Reklametafeln und sonstige Gegenstände

Unterbreiten Sie uns Ihre Wünsche oder verlangen Sie unseren Besuch. Moderner Maschinenpark, prompte u. sorgfältige Bedienung.

Plexiglaswarenfabrik Basel
Steinenvorstadt 69, Tel. (061) 211 07

BILANZ

Sind die Passiven zu gross?

Wir verhandeln mit Ihren Gläubigern und stellen Mittel zur Verfügung, wenn diese sichergestellt werden.

Aufträge auch von Advokaten und Treuhandbüroausstellungen prüfen wir streng diskret und kostenlos.

Finanz & Handels AG., Basel 1

BÜROMÖBEL
Roth
BÜROMASCHINEN

WALCHEPLATZ ZÜRICH

Die Jahresbilanz

Ist eine Fundgrube wichtiger Erkenntnisse, die für den verantwortlichen Geschäftsleiter von besonderer Bedeutung sind. Meine Vordruckformulare ermöglichen Ihnen die systematische Auswertung Ihrer Jahresabschlüsse, so dass Sie sowohl über den Stand Ihrer Unternehmung auf Jahresende als auch über deren Entwicklung im Laufe der Jahre zuverlässig unterrichtet werden. Verlangen Sie den Gratis-Prospekt.

Aug. Meyer-Haener
Oberalpstrasse 2, Basel

Die Lokalvertretung für einige bedeutende Orte der Schweiz ist an seriöse, fachkundige Interessenten abzugeben.

Amerikanischer Importeur

gegenwärtig in der Schweiz, wünscht Verbindungen mit schweizerischen Fabrikanten von allen Artikeln, die auf dem amerikanischen Markte vertrieben werden können, aufzunehmen. Es werden ebenfalls schweizerische Importeure von Nylongarnen gesucht. — Anfragen unter Chiffre U 2469 Q an Publicitas Basel.

A vendre par adjudication

L'Organisation internationale pour les réfugiés met en vente

par voie d'adjudication
**environ 200 000 kilogs
laine à tricoter**

2, 3 et 4 fils - Coloris assortis
Description détaillée de la marchandise, méthode de soumission des offres, conditions de vente, etc., peuvent être obtenues sur demande écrite adressée à:

«Division des approvisionnements»
Organisation internationale
pour les réfugiés, Palais Wilson, Genève
qui devra parvenir le 15 février 1950 au plus tard, Spécifier sur l'enveloppe:
«Adjudication».

Kreditanstalt Sidèrs

(Crédit Sierrois)

Kapital: Fr. 1 000 000 Postscheckkonto lic 123
Reserven: Fr. 574 000 Mitglied des Lokalbankverbandes

Wir sind bis auf weiteres Abgeber gegen bar von

3%-Obligations unserer Bank
auf 5 Jahre fest

3%/-Obligations unserer Bank
auf 10 Jahre fest

auf den Namen oder den Inhaber lautend.

**INVENTAR
ABSCHLUSS
BILANZ**

beendigen Sie
schneller mit
einer
PRECISA

Gute Miet-
maschinen
mit Hand- und
elektrischem
Antrieb stets
am Lager

Generalvertreber:

Ernst Jost
AKTIENGESELLSCHAFT
ECKE BAHNHOFSTR.-SINGLSTR. 12
ZÜRICH, Tel. (051) 27 23 12
Moderne Büromaschinen



Schweizer
Produkt

Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaber der schweizerischen Patente:

- 218052 Métier à tisser circulaire;
- 220723 Dispositif de verrouillage et de déverrouillage des cadres porte-lisses dans leur position de fin de course inférieure, dans un métier à tisser circulaire;
- 215120 Métier à tisser circulaire, muni d'un casse-trame électrique;
- 215121 Dispositif tendeur de fil de chaîne pour métier à tisser;
- 215122 Dispositif de guidage des navettes pour métier à tisser circulaire;
- 196009 Vorrichtung zur vereinfachten Repetition bei Addiermaschinen mit Motorantrieb;
- 231063 Procédé de fabrication d'alcools à poids moléculaire élevé;
- 244147 Ventilatore elettrico;
- 240997 Verfahren zur Herstellung trockener Produkte, die mit kaltem Wasser Dispersionen geben, die beim Eintrocknen auf einem Träger in Wasser unlösliche Schichten bilden, aus Hydroxygruppen enthaltenden Kolloiden, insbesondere Kohlehydraten;
- 240998 Verfahren zur Herstellung trockener, in kaltem Wasser löslicher Stärkeprodukte;
- 240084 Verfahren zur Herstellung von Metallkörpern;
- 221092 Verfahren zur Herstellung eines elektrischen Isoliermaterials;
- 241701 Rechenmaschine;
- 210662 Procedimento e dispositivo per regolare la velocità del motori utilizzando contemporaneamente l'azione della velocità e l'azione dell'accelerazione;
- 240233 Adressiermaschine;
- 220253 Sprechmaschine mit Plattenwechseleinrichtung;
- 207318 Verfahren zur Herstellung von Radiatoren für Zentralheizungen, sowie gemäss diesem Verfahren hergestellter Radiator.

wünschen mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten zwecks Verkaufs der Patente, bzw. Abgabe der Lizenz.

Interessenten wollen sich um nähere Auskunft wenden an

E. BLUM & Co.

Patentanwälte

Bahnhofstr. 31 ZÜRICH Orell-Füssli-Hof